

Коми Республикаса том войтырлөн газет



6+

ЙОЛДА

2014
йирым
10-өд
лун

40№
(1165)



Тані чужо
виль мойд!

9 л.б.

Тайо НОМЕРЫН

Бörья кадö республикаын ёна паськалöма сідз шусяна ТОС (территориальной общественой самоуправление) öтмунöм. Торйөн нин сылысь öтсöгсö вылö донъялöны ичöt сикт-грездын олысьяс, öд öт-мунöмыс унатор вöчö сиктса йöзлысь олöмсö бурмöдöм мөгьсь.

6
л.б.

Гожмбьд шойчöм бöрын арнас пикöд локтём бөр детсайдö. И öд ассыным йöрнымös эг тöдöй! Гоз-мöд тöлысь-өн мичмöма!

9
л.б.

«Йöлöгалөн» тайö петассянь заводитам тöдмöдны лыддысь-ысьясöс уна сикас орден-медальöн. Öд уналы абу тöдса, кьдзи да кор найö артмисны, мый на вылö серпасалöма да мукöд интереснойтор. И заводитам тöдмасьöмнымös XVIII нэмся орденсянь.

12-13
л.б.

Талунъя номерын томуловös серпасасьны велöдö «Йöлöга» газетлы тöдса нин ань Вероника Нестерова, кодö уджалö Сыктывкарса 80-öd номера челядь садйын ИЗО велöдысьөн. Видзöдлöй, кутшöм öдйö да кокни поэзö вöчны арся козин.

16
л.б.



Водзмöстчöны этноотрядьяс

Тавося август помын Сыктывкарын мунис «Том йöзлөн этнокультурной отрядьяс» республикаса проект. Сы бöрын пыр тшöкьд-джыка кутис кывны том водзмöстчысьяслөн гөлöсыс.

Колана удж пыр тшöкьдджыка мöдисны котыртылыны юркараса отрядьяс. На öтсöгөн кольöм вежонö Эжваса коми культура шöрин-нын чукöртчылисны кооперативной техникумын мöд курсса велöдчысьяс. Налы этноотрядсяс велöдисны колана ногөн аддзыны ёртгьясöс, лöсьöдны водзмöстчысь котырьяс, а сы бöрын тöдмöдисны коми, украинеч, белорус, немеч, латыш, еврей да роч культура-традициясөн.

Студентгьяс веськалисны зэв азымöсь выль вöзйöмгьяс вылö. Налы кажитчис этноотрядсалөн водзмöстчöмыс, да та вöсна найö кöсий-сисны и водзö ёртасьны том йöзлөн котыркöд, отсавны пыртны выль нырвизьяс том йöзлөн олöм-велöдчöмö.

Ю.Спиридонов нима искусствояс гимназияын велöдчысьяс рад-пырысь пырöдчисны еврейяслөн, молдаваналөн да армяналөн йöктöмгьясö. Окотапырысь ворсисны белоруссьясён вöзйöм рифмовка-ворсöмгьясысь, сюся кывзисны Турайской роза йылысь латышской вöвлöмтор да украинечьяслысь кывбур-сыланкывгьяс, пырöдчылисны Коми Республикалы сиём викторинаö. Немечьяслөн этнокультурной отрядö пырысьяс ворсöдисны став видзöдысьсö. Котыртлём гаж помасис этнодискотекаён.

Ноябрь 10-14 лунгьясö аслас удж йылысь паськыда юөртас «Русь Печорская» том йöзлөн этнокультурной отряд. Котырысь методистгьяс да координаторгьяс национальной автономиясö пырысьяскöд аддзысьласны школаын велöдчысьяскöд да висьталасны налы Чилимдін районлөн аслыспöлöслун йылысь, тöдмөдасны татчös йöзлөн культура-традициясөн, фольклорён, историяён. Том йöз тайö аддзысьлөмсö сиасны Чилимдін районлөн 85 во тырöмлы.

Finnougr.ru сайт серму





Вермис Евролигаын

Кулөмдін районса Тымсерысь Екатерина Паршукова бара на петкөдчис медбуръяс лыдын. Та пöрийö сийö лоис том йöз пöвстын лыйсьöм кузя Евролигаын вермысьöн, мыйöн и отсаліс Россияса сборнойлы лоны медводдзаяс лыдын.

Ордйысьöмыс муніс октябрь 2-6 лунъясö Сербияса Смередово карын. Винтовкаысь лыйсьöммын миян странаһа юниоръяс öктöмаысь нин вöлі Австралияса, Венгрияса да Сербияса командаясысь унджык балл. Зарни вöсна ордйысьны кольлöмә сöмын Норвегиякөд. Колö пасйыны, мый 60 балл пöвстысь 28-сö öктöма спорта мастер Екатерина. Сы моз жö бура лыйсьöмә и Башкортостанысь Ольга Главинская.

Екатерина - зэв аслыспöлөс морт. Кыдзи ачыс висъялöмә пресс-конференция дырйи, сылы вермыны отсалöмәысь и шылад ворсысыяс. Нывлы оз кажитчы лыйсьыны дзик шытöминын. Колö пö, медым пыр кыліс кутшöмкө шы. Европайн татшöм-сикас опытыс эм, а миян странаын пö шылад ворсысыястö лыйсьöм ордйысьöм вылö зэв гежöда корлöны.

Екатериналөн кывъяс серти жö, ордйысигөн унатор шензбөдöмә. Россияса спортсменкаяс финал дырйи нельсё очко пöвстсыс шедöдöмәысь нельсёнансö. Сэссия и Норвегияса команда петкөдлöмә асьсö зэв бур боксянь, коді абу повзбөмә ён котырысь да сы моз жö бура лыйсьöмә.

Екатерина уна вын сетö спортлы. Но та вылö видзöдтөг сийö пыр на школаын велöдчысь. И нывка серти, сылы коvmö велöдчыны экстернөн, но сылы ёна отсалöны Тымсерса велöдысыяс, а тшöтш и батыс - лыйсьöм кузя тренер Александр Паршуков да Кулөмдінса администрацияөн веськөдлысь Дмитрий Шатохин.

Нывлы шойччыны некор. Октябрь помын нин сийöс виччысьöны виль ордйысьöмъяс - Коми Республикаса пуляөн лыйсьöм кузя федерацияса кубок.

Материалсö гасъятöмә БНК-лөн сайт серти.

Лоины мөдөн

Октябрь 2 лунö Сыктывкарса «Динамо» лыжи базаын чукөртчылісны арся легкоатлетическөй кросс котөртчысыяс. Ордйысьны петалис Коми Республикаса велöдчан учреждениеясысь 20 команда. Тайö котөртöмыс лоис «Юность России» приз вылö аслыспöлөс кывкөртөдөн.

Ордйысьöмө жö пырöдчылісны и В.Т.Чисталёв нима культура колледжын велöдчысыяс. Сэтчөс физкультура велöдысь В.С.Токмаков пуктіс ыджыд пай нывъяслөн колана ногөн котөртöмө: велöдіс лолавны, кутчысыны помөдз, дасыгысьны вын серти. И тайö уджыс эз коль прöста сідз. Культура колледжысь команда шедöдіс мөд места, да сылы вичмис вермысьлөн диплом да кубок.

Культура колледжлөн сайт серти.



КОЛАНА УДЖ

Кольём шойччан лунё Удора районса Косланьсь школа-бёрса удж котыртан шөриньсь велёдысьяс да ныв-зон - «Мозаика», «Колорит», «Мы» котырьясин зільысьяс - нуё-дिसны «Сөстөм му» экологическөй акция.

Мед сөстөм лоас вөр-ва!

Ставон отув ветлісны вөрө: удитісны чукортны и лоп-өг, и шойччыны-лолавыны сөстөм сынөдөн, и нимкодясьны арся мича вөр-вайн. А медбөрын чөскыда тшауйтисны ывлаын.

Гортаныс мунігөн ныв-зон пөвстысь быдөн кутіс лача, мый мөдысь татчө локтігөн тайө вөрас пыр на лоас сэтшөм жө мича да сөстөм.

Удора районса Косланьсь школабёрса удж котыртан шөринлөн юр серти.



Сентябрь төлысь помö вöли зэв шоныд. Öти татшöм рытö ми, бать-мам, удж бöрын тэрмасьöмөн котöртим юркаrsa 38-öd номера шöр школаö.

Тöдмасим юркарон



Школа дорын миянöс виччысисны мöд классын велöдчысь челядьным да найöс велöдысь Ирина Николаевна Максимова. Урокьяс вöли помасьöмаöсь нин. Пöшти став класснаным ми бара уськöдчим котöрөн автобус сувтанлань. Ми тэрмасим, öд квайт час кежлö колö вöли воöдчыны томуволы спорт да туризм республикаса шöринö.

Шöринын уджалысьяс миянлы ставсö бура гöгровöдисны, сетисны карта-схема да сы дорö юалöмьяс. Атьгöлам Ирина Николаевна, мый сийö ышöдис миянöс пырöдчывны юркаrsa историяö. Эг небöг сайын зуньясьöмөн, а ывлаö, уличаö петалöмөн. Карта серти ми мунигчöж корсялим важ керкаяс, памятникьяс, пас-пöвторьяс вылысь лыддялим гижöдьяс, пасьялим, кушöм керка-стрöйба, кор сийöс лэптöмаöсь, мый сэннi важöнсö вöлöма да мый сэннi öнi...

Челядьлы да бать-мамлы ёна воис сьöлöм вылас татшöм сикас экскурсияыс. Кутам лача, мый и водзö миянöс, бать-мамöс да быдгасьяснымöс, виччысьö уна на вьлитор.

*Бать-мам нимсянь
Надежда ГАБОВА.*



Октябрь 8 лунö Сыктывкарын восьтисны «Городские легенды» проект серти медбöрря арт-объект - радейтчысьяслы сквер. Тайö иныс меститчöма Морозов уличавьеса 24-öd школа бердын.

Радейтчысьяслы лöсьöдисны ин

Юркаrsa администрация мöвпалö вöчны сэтчö дон босьттöг wi-fi. Скверсö югзьöдöма куим пöнарөн. Кузяла лöсьöдöма скамья, эм весиг «е-мейл» мыгöра «собачка» сямä. Шöрас - гитара да сьöлöм мыгöра көрт скульптураяс. Эм сынöддысь температура петкöдлан, часи табло. Часисö абу прöста пунктöма, öд Коми Юралысь Вячеслав Гайзер серти радейтчысьяслы часиыд зэв колана.

Тöдчöдам, мый юркаrsa администрация кутчысис Сыктывкар мичмöдöм могысь «Городские легенды» проектö. Сыктывкарын олысьяс вöзйисны 11 скульптура, найöс сувтöдöма нин карыслөн некымын инö.

«Коминформ» серти



Кутшом окота гожомын шойчыштны саридз бокын! Өд миян республикаын во джынсө куйлө лым, а дженьыд гожомнас помтөг зэр...



Ок, бура и шойччим!

**Миянлы
ГИЖОНЫ**

Тавося июль 16 лунсянь август 5 лунөдз ми, Усинск районсы Денисов грездса дас квайт ныв-зон да өти веськөдлысь, шойччим челядылы «Смена» шөринын. Сійө меститчөма дзик Сьöd саридз бокын, Анапа кардорса Сукко посёлокын. «Смена» ФДЦ өтувтө нель бурдөдчан-велөдан лагер: тайö «Прибой», «Морской», «Тенистый» да «Жемчужный». Сідз жö тани вöли кык санаторий - «Голубая долина» да «Олимп».



Анапаөдз ми муним поездон, челядылы вагонын, көни эм кондиционер, биотуалет да телевизор. Вагон-ресторанын миянос зэв чөскыда вердिसны. Бджды аттё окота шуны билет-путёвкаяс мынтөмысь «Нобель Ойл» нефтяной котырлы.

Ми шойччим «Тенистый» лагерын. Тайö лагерас зэв уна пу, и шондыс сэтчө веськалө этшаджык. Та вöсна жö и нимсö лагерыслы сетлөмаөсь лөсяланаөс. Сменаным шусис «Мир путешественников»-өн. Со и веськавлим уна сикас странаө: Индияө, Францияө, Австралияө, Грецияө и мукөдлаө. Волим весиг Голливудөдз. Миянлы котыртолм гажьяс дырйи окотапырысь тöдмасим тайö странаясылон культура-традицияөн.



Мойвиис миянлы тöдмасыны олимпийской чемпионьяскөд, кодьяс вежон чөж олісны лагерын. Фигуристка Оксана Казакова, хоккеист Александр Скворцов, лызьөн котралысь Николай Зимятов да конькобежка Вера Краснова пресс-конференция дырйи висьтасисны асланыс олөм да спортын водзмөстчөм йылысь, вочавидзисны и быдсикас юалөм вылө.



Миян шойччигөн жö лагерө воліс «Олимпийский патруль» волонтёрьяслөн котыр. Тайö том йöзыс уджалөмаөсь Сочиын төвся Олимпиада дырйи. Ныв-зон висьталісны сэтчөс удж йылысь, нуөдісны челядыкөд быдсикас ордысьсөмсө. Миян грездысь Алексей Мукаускас аслас отрядын лои весиг «чемпионөн».

Волісны лагерө и Эстонияысь, Бразилияысь да Италияысь войтыр, кодьяс тöдмөдісны шойччысьясөс странаныслөн аслыспөлөслунөн да культураөн.

Медбөртя лунгьясним медлөсыда колісны. Миян веськөддысь Мария Олеговна Канева нуөдліс миянос Сьöd саридз дорө да петкөдліс Сукко посё-



лок. Со тай көни мичыс вөлөма! А нөшта ми ветлім Ю.Никулин нима Москваса цирклөн петкөдчөм вылө. Козинсö вөчис «Нобель Ойл» котыр жö. Ёна и воисны сьолөм вылө жонглёрьяс, гимнастьяс, вөвьяс вылын чеччалысь джигитьяс да мукөд.

Меным кажитчис шойччыны тайö лагерын. Өд «Смена» ФДЦ пырө Россияса медбур лагерьяс пөвстө. Тани ме бура шойччи, гожьялі, купайтчи, пырөдчи уна сикас спортивной ордысьсөмө, творческой конкурсө, виль ёртгьяскөд сыылі биपुर дорын...

Гижөд пыр окота ыстыны пөсь чолөм төдсаяслы, ёртгьяслы да вожатöйяслы. Кута ыджыд надея, мый коркө бара на ми аддзыслам.

**Юлия КАНЕВА,
Усинск районса Денисов грезд,
9 класса велөдчысь.**



**Босьт
ПРИМЕР**

Бөръя кадö республикаын ёна паськалöма сідз шусяна ТОС (территориальной общественной самоуправление) öтмунöм. Торйöн нин сылысь отсөгсö вылö донъялöны ичöt сикт-грездын олысьяс, öд öтмунöмыс унатор вöчö сиктса йöзлысь олöм бурмөдöм могысь.

Öтувъя уджнад ставыс артмас

Со тавося апрельын Сыктыв района Межадор сикт овмöсын чужи «Энтузиасты» котыр. Воськөдлö сійөн Елена Хомутовская. Буретш ичöt сикт-грездын, көнi йöзыс тöдöны ёрта-ёртсö, кокниджык öтвучыны колана удж вöчигөн.

- Межадор сикт юксö квайт ин вылö. Шорсай - сиктыслөн шöрин, сідзкö, сэнi медунатор, мый позьö дзоньтавны-лöсьöдны.



Колö пасйыны, мый «Энтузиасты» котырö пырöны найö, кодъяс мөвпалöны сиктлөн аския лун йылысь. Талунъя лун вылö мянлы мойвиис нин лöсьöдны Шорсайын спортивной площадка. Та вылö Коми Республикаса экономика сөвмөдан министерство вичмөдiс 150 сюрс шайта грант спортивной эмбур ньöбöм вылö. Сувтöдöма нин брусьяс, футболон ворсан ворота, турник, лабиринт, а медся ичötъяслы - карусель да качель. Эм нин и баскетболон ворсан площадкалы



стрöитчан материал, - висьталö «Энтузиасты» котырын зылысь, Межадор сиктын олысь Зоя Куткина.

Мыйла колö öтмунöмыс?
- Öти-кö, мый йöзыс вöчöны аскиөн, сійöс ёнджыка видзöны, донъялöны. Мөд-кö, тадзи бурмөдам сиктын олöм. Коми Республикаса Правительство ёна отсалö ТОС-лы, вичмөдö сьом öтмунöмыслөн проектъяс вылö. Прöста сідз адззыны сьöттö абу кокни, а тадзи эм нин петантуй, - шуö Зоя. - Сьöкыджык сöмын корны йöзсö уджавны удж-

донтöг, но татшöмъясыд сиктаг эмöсь, аттьö налы отсөг вылö локтöмысь.

Водзö вылö «энтузиастъяс» мөвпалöны лöсьöдны детсад дорын ворсан площадка, вичкодорса ин - уджыс зэв уна. Сідзкö, сиктсаяслы колö унджыкөн öтвучыны, медым тайö ставыс артмис регыдъя кадö. Көть и таысь удждон оз сетны, но ыджыд козинөн лоö ставныслы мича да сöстөм чужанiн.

Екатерина МИКУШЕВА.

**Снимокъясыс
Елена ХОМУТОВСКАЯЛÖН.**



ВЫСТАВКА

Сыктыевкараса 80-öd номера челядьлы садьын бара на кытыртчылыс быдеоя выставка, кытөн позис аддзыны арся шензьöданаторъяс. Челядь да налөн бать-мам, пöль-пöч вöчасьöмаöсь ас киөн. Мыйыс сöмын тані абу: град вые пуктасъяс, вижöдöм-гöрдöдöм коръяс, тусьяс да уна мукöдтор. И öд быд семьялөн артмöма дзик аслыспöлöстор!



Татысь позьö аддзыны и кабачокусь «кагукöс», и фоторамка, и серпас, и керка видзись, и быдсикас звер-лэбач. Тöдчö, мый нывка-яслы да детинкаяслы окота вöлöма шензьöдны öти группаö ветлысьяссö да воспитательяссö.

Нимкодясьöй снимокъясöн, дона лыддысьсысяс, да виддöй донъявны, кутшöм удж шуны медбурён. Детсадса уджалысьяс тай медурсö бöрйыны абу и вермöмаöсь-а!...



ВОДЗМӨСТЧӨМ

Вөчасян-серпасасян уджө ыджыд пай пуктөма детсадысь воспитатель, ИЗО предмет велөдысь Вероника Нестерова. Мастер кияса анылы лоьма зэв жаль, мый садыын дзоньгасьом уджъяс бөрын материал колясьясыс лоьмаоь некодлы ковтөмөсь. И сылөн юрас чужөма зарни мөвп - вөчны наысь челядьос нимкодьодөм могысь мойдывса геройясыс. Од весиг керка йорыд вежсьо да нюмдө, вичмөдыштан кө сийос мичмөдөм вылө неуна кад.

Они садыө ветлысьяс окотапырысь пуксьывлөны Ёма, Зарни Ань да пөль дорө, чолөмасьоны ошкөд, ручкөд, петуккөд, коинкөд да сюзыкөд, шөпкөдчөны черикөд, мельнича дорын ворсөны и. Нимкодь челядьлы, мый налөн сад йорыс татшөм мича. Быд муниг-локтигөн найө окотапырысь петкөдлөны бать-мамыслы да пөльпөчыслы, көни ворсөны-котралөны ёртъясыскөд.

Татшөм мичмөдөм йөрад и чужөны выль мойдъясь! Окота бура овны, отсавны матыссалы да ёртъяслы. Татшөмөн и быдмасыны миян нывкаяс да зонкаяс. И окота шуны ыджыд атгьө став бать-мам нимсянь тайө колана уджсө вөчөмысь.

Гожөмбыд шойччөм бөрын арнас пикөд локтим бөр детсадыө. И од ассыным йөрнымөс эг төдөй! Пара төлысьөн мичмөма!

Тани чужө ВЫЛЬ МОЙД!



*Лист бокъяссө гасьтис
Надежда ПУНЕГОВА.
Снимокъясыс авторлөн да
Вероника НЕСТЕРОВАЛӨН.*



Иван БЕЛЫХ

Мед инё зэрё-шлявгё

Менам син водзын тшөкыда сувтывлө ичөтдырсянь вунөдытөм серпас. Вочасөн гудыртчө гожся енэжыс, коді неважөн на лөзаліс пасьтала. Вылісянь сикт вылө медбөрьясы видзөдіс нюмьялысь шондіыс. Но рытыв-лунвывсянь кыпөдчысь рудовсьод кымөрьяс ньылыштисны тайө мичлунсө, да пыр жө зумьшис да чөв усис ывлаыс. И со нин енэжөдз кыпөдчысь мөдлапөвса пемыдлөз пармаыс кутіс пыр ёнджыка руавны, а сэсса дзикөдз вошис тайө йөв кодь еджыд ру саяс. Сідзкө, сэсянь матыстчө зэр. Бывла вылын пондіс неуна войтасыны. Вочасөн зэр войтъяс лоисны пыр гырысьджыкөсь да тшөкыдджыкөсь. А сэсса тай кызди пондіс кысътны ведраысь моз. И пыр жө тырисны шоныд гожся зэр ваөн кильчө дорө нарошнө та могысь сувтөдөм ва пельсаяс. Зэрыс сэккості неуна раммыштис. Но эз и көсйи дугдыны. Пыр кысис и кысис енэжсянь. Бытгьө сәті кыткө розяссөма-потөма да өні көсйө ойдөдны мусө.

А гортын олысьяс сэккості кысипырысь лолыштисны. Дыр нин найө виччысисны тайө зэрсө. Дерт, турун пуктан уджъяс абу на вөлі помөдз эштөдөма. Но косьмыны-нярмыны кутісны град выв пуктасыс. Весиг рыгъяснас кыскалөм ваыс найөс эз вермы помөдз пөткөдны. Да и вөрын пуяслөн корьясыс пондісны кадысь водз вижөдны. А мукөд воясө тайө кадас воөм нин тшак-вотөс йылысь өні нинөм вөлі и мөвпавны. Сідзжө косьтыны кутіс и пармасө.

И со медбөрын воис дыр виччысяна зэр. Бытгьө ачыс медыджыдыс кыліс жө йөзыслысь кевмөмсө. Мед зэрыштас лунмөд, весалас-мыськас став омольсьыс вөр-васө, пөткөдас мусө. Слөймас на шондіыс помтөг койны асьыс югөрьяссө парма весьтын. Бөр төкөтбөөн найө удитасны косьтыны вазьөм мусө. Бара гөгөр лоө гажа да шоныд,

Өд төдлытөг и прөйдитө тайө мича гожся кадыс миян войвылын.

А меным сәки енэжсянь дугдывтөг кыссысь зэр вылө видзөдігөн сідзи и чайтсьыліс, мый олом заводитчөмсяньыс нин зэрө му вылас да тайө зэрыс оз нин дугдыв му вежандырөдзыс. И кызкө торйөн нин гажтөм сәки овльыліс лов вылын. Көнкө нө тэ эм-ө, мича шондіөй? Коркө нө вешйыласны оз юр весьтысь руд кымөрьясыс? Но сідзи жө, кызди пансьыліс зэрыс, вешйылісны кытчөкө лун-мөд зэрөм бөрын и тайө руд кымөрьясыс, кодъяс өшйивлісны дзик керка вевтъяс весьтө нин. И со нин пыр гежөдмысь кымөр пластъяс костөд друг полөмпырысь тыдовтчыліс дыр виччысяна шондіыс. А сэсса сійө пыр збоймис и збоймис да вөтывліс ылі саридз сайө зумыш кымөрьяссө. И бара гажа лунөн тырлывліс парма весьтын.

Кымынысь со тадзи гожөмбыд-нас вежсьывлө поводдьяс. Мича шондіа лунъяс пыдди кыськө воө кымөра да зумыш поводдя. Көть эськө и асьным кевмылім, мед оз жө дзикөдз косьты шондіыс мусө, мед пальөдыштасны жө пөдтана

жарсьыс зэра кымөрьясыс. Но регыд мысти нин наысь дөзман да кутан гажтөмтчыны шондіа лунъясысь.

Помнита, мөдлапөвса видзьяс вылын уджалігөн торйөн нин мудзлывлім ми, зонпосни. Асьысянь сёр рытөдз пукалам вөвъяс вылын да кыскалам турун юръяс. Эгө сөмын ми мудзлывлөй. Мудзлісны и коньөр миян вөвъяс-ным. Рытланысь со ньылөдөм мышкаөсь ветлөдлөны нин юрнысө өшөдөмөн. Шыөдчывлам жө эськө сабри чөвтывсяс дінө, мися, онө на помалөй уджытө? А найө сөмын гораа сералөны воча, шондіыс пө эз на пуксы да. Век жө коркө лунтыръя уджыд помасьө, да вөвъяс сәки скачөн нин лэбөны чом дорө. Бытгьө абу и мудзлөмаөсь. Төдөны, мый налы сюрлө сэсса кузь войбыд шойччыны. Нимкодь и мияны, юр кыскалысь зонкаяслы.

Но мукөддырйи сідзжө рытыв-лунвывсянь друг кыпөдчөны сьод, повзөдчысь кымөрьяс да пажын кадө нин торкөны миянлысь удж-нымөс. Ми кодь зырымбедьясыдлы сәки торйөн нин нимкодь. Аски да, гашкө, и аскомысь сюрлас шойччыштны. Вермас лоны и ва-





енэжсянь ем тусь кодь усъысь зэрыс сетё меным аслыссикас збодерлун. Яг вылад оз ков келавны кузь турун да коскөдз кустьяс повстти. Сидзкө, нинём повны ёна көтасьомысь. Ньөжйөнник восьлала яла нитш вывти Падей гуа мыльккөд чөла чолөмасигөн. Мыйкө казътыла ас кежысь аслам кузь олөмысь. Юрө вооны коркөя вөвлөмторъяс. Мыйыськө яндыся, мыйыськө каитча, мыйыськө ошка ачымөс. Век жө кузь олөмсө эз ло весьшөрө олөма. Збылысь эм мый йылысь казътыштны. И со тайö ягас кымынысь нин удайтчыліс волыны. Медводдзасяньыс сійö лоис меным асөн. И мед эськө унаысь на мойвилас кежавны татчө, тайö пожөмъяс да козъяс дїнас, тайö яла нитш вылас, көні сөстөмсыс-сөстөм сынөднас лолалігөн ккниджык овлывлө менам ловлы, вошлывлө кытчөкө став омөль руй да томмывлө сьолөмй.

А сэккості көрзинаө пыр унджык дона гоб, сім гоб, гөрд гоб веськалөны. Сэсся ректа аслам көрзинаысь тшаксө мыш ноппй да восьлала водзö. А ягыс сэккості быттö пыр югыдджык и югыдджык лоө. Быттö шондїөн тырөма сійö. Көть эськө шондїсө кыз кымөръяс сайөдөмаөсь. Тайö пожөмъяслөн вижовгөрд пучерьясыс шондїөн пөртмасьöны. Öд сылысь югөръяссө босьтїсны найö.

(Водзö лоө на.)

дорö вуграсьны удайтчас лэччывны. Көть эськө зэра поводдя дырйиыд чериыд оз век сюр. Но корнө кутан виччысьны мича лунтö. Сэки öд бара уджавны ковмас. А верстьöяс сэки майшасьомпырысь сёрнитöны, мый сидзи и эз сет зэрыс помавны сабрисö. Мый сэсся вөчан. Сы пыдди позяс гортö кайөм бөрын ломтывны пывсян да веськөдыштны сэнї гожся мудзтö, небзьöдыштны выль корöсьөн лысьöмтö, мед водзö кежлö зильджыка уджавсяс.

Со тадзи кымын öтчид гожөм помланьыс нин артмис и Сурна яг бокын турун пуктїгөн. Пажын бөрын шум эштöдны бөръя коймөд сабрисö да помавны тайö видз вывсьыс став уджсö. Но буретш пажын кадö турун пуктысьяс дїнö воисны Паль совхозса веськөдысьяс. Бура дыркодь вöлі накöд восьса сёрниыс. Но чина йöзыд дзикöдз торкисны миянлысь уджнымөс, да шум коймөд сабрисö эштöдны мөд лунас нин. А войнас зэрмис да кык лун чөж кисьтїс-шлявгис. Сөмын коймөд лунас нин веськалім Сурна яг бокö. Ковмис став чөвтөм турунсö да небын сулалысь турун юръяссö разöдлыны да нарманөн бергөдлөмөн косьтыны. Сёр рытöдз сэки тырмис нокыс. Көть эськө воддзаджык лунас став уджсö öти часөн позис помавны. Но видз вылад уджалігөн зэръясыд сидзжө колөны, мед сетлыны йöзыслы шойччыштны, веськөдыштны мудзнысö.

Ёна верстьöөн нин карсянь ас

сиктö волігьясөн меным кутїсны сьолөм вылө воны зэра лунъясыс. Мед сөмын ведраысь моз эз кисьт. Веқджык тайö овлывліс гожөм помланьыс отпускалаң кадö. Асывнас чеччөм бөрын казьяла, мый ывлаыс бара кымөра. Но менö тайö ньöти оз майшöдлы. Тэрмасьтөг көмасы-пасьтасы, сэсся көрзинаөн да мышноппйөн мөдöдча дзольдырсянь тöдса Падей гуа мылькбердса ягö. Тöда, мый сэнї талун некод оз паныдась. Но öтнамлы ньöти абу гажтөм. Сэтчөдз нюрзьөм туй кузя дыр кодь лоө восьлавны. Но



Айму «Йөлөгалон» тайө петасьянь заводитам төдмөдны лыддысьысь-ясөс уна сикас орден-медальон. Өд уналы абу төдса, кыдзи да кор найө артмисны, мый на вылө серпасалөма да мукөд интереснөйтор. И тайө рубрикасө дасьтыны мянлы пыр кутас отсавны Россияса военно-исторической кытырлөн регионса юкөнө пырысь, «Ассоциация Витязей» советысь член Александр Иванцов. И заводитам төдмасьомнымос 18 нэмса орденьясьянь.

Андрей Первозванный нима орден

Кор артмис вежа Андрей Первозванный нима орден, стөча абу төдса. 18 нэмса историкьяс шуоны, 1698 воө. Орден артмомыс да

сылы вежаөс бөрийөмыс вөли колана политической акцияон. Пётр I косьис кыпөдны государствольсь сідз шусяна престижсө,

европаса государствояскөд өти тшупөдын сулавны вермомсө.

Андрей апостолос лыддисны роч му видзысь-дорйысьон киевса князьяс кадьянь нин. Пётр I лыддис вежа Андрейос тшөтш аслас дорйысьон. Медводдзаясь Россияын орден лосьөдөм йылысь Пётр I висьгалөма 1698 воын Англияын. 1720 вося уставын пасйөма, мый орденсө лосьөдөны «наипаче», өд вежа Андрей нима важ шотландской орденыс «пре-секся». Тадзи Москваын важ христианской орденсө быттө выльмөдисны.

Санкт-Петербург чужөмсянь вежа Андрей Первозванный лои карсө дорйысьон, өд кар артман кадө - 1703 вося май 16-27 лунө - Пётр Великий крепосыт подулас пунктөма ковчег, кытөн вөлөма Андрей апостолон шойыс (мощи). Та кындзи вежа Андрей Первозванный вөлөма вежа Пётр апостолон вокон. Сы нимон и шуөма карсө.

Орденлөн сикасьяс

Орден знаклөн медводдза сикасьяссө позьө торйөдны сийө кадся государственной печать да петровской дөрапас вылын серпасалөм орден знак серти. Серпасалөма некымын ног: прөстой чеп вылын ошалө (Преображенской полклөн лейб-гвардияса дөрапас вылын да 1727 вося Москва пехотной полклөн дөрапас



вылын кодь). Сэтшом жö крест, но пельöсьясас содтöма кык юра кутшöс. Улысса кутшыс вермис лоны юрнас увлань либö вывлань (1700-1712 вося Армейскöй полкъяслөн дöрапас вылын кодь). Куйм юра кутшысь артмöм орден знак йылысь пасйöма канцлер Г.И.Головкинлөн М.И.Родостамов дьяклы 1709 вося письмöын, кытчö пуктöма знакыслысь серпас. Буретш тайö серпасыс лои подулөн Преображенский полклөн полкöвöй знаклы. 1706 во гöгөр медводдзасысь казтывсьö и Андреевскöй креста ордена знак.

Орден йылысь 1797 вося павловскöй «Установлениеын» пасйöма: «Крест синего цвета в двуглавном и тремя коронами увенчанном орле, представляющий распятого на нём св. апостола Андрея, и по четырём концам имеющий четыре золотые латинские буквы: S. A. P. R. Sanctus Andreas Patronus Russiae (Святой Андрей покровитель России); на другой стороне в середине орла хартия, на которой написан девиз ордена: «за веру и верность». Орденлөн знакъясыс торъялысны и кык юра кутшыслөн бордъяснас - вежласис Россияса императоръяслөн геральдическöй кöйсöм серти. Вежласис тшöтш апостол Андрейлөн мыгöрыс - эмаль вылын серпасалöма либö зарниысь вöчöм рельефнöй. 1846 вося октябрь 27 лунсянь орден знак вылын (кор сетисны эз христианьны) крестсö да вежа Андрейлысь серпассö вежисны öти императорскöй кодзув. Сйöс сетисны «За веру и верность» орденакöй девизтöг.

Вежа Андрей Первозванный апостоллөн орден

1855 вося август 5 лунö Александр II императорлөн индöд серти вежа Андрейлысь орден знаксö мичмöдисны крестөн куйлысь кык мечөн. Татшöм орденакö сетисны генералъяслы военнöй подвигысь вöрöглы паныд мунигөн. Звезда вылын - медшөр медальон улын, знак вылын - шөр корона улын.

1856 вося июнь 17 лунö знак доро содис лöz эмалевöй лента вы-



лыс корона да кык юра кутш костас. Татшöм орденыс олöма 1917 воöдз.

1699 восянь орден знаклөн да вежа Андрей чеплөн серпасъяссö Пётр I пыртöма государственнöй канпасö. Тайö лоөмторйис урчитис Вежа Андрей Первозванный нима орденысь коланлунсö государственнöй регалия туйын.

Орденлөн чеп

1725 воын Пётр I-лөн кулөмöдз да сы бöрын кутшöмкö кад вöдитчисны орденыслөн став сикасөн. Орден чеплысь торъялөмсö верим жö казавны Пётр I-лөн портретысь, полкöвöй дöрапасысь. Знаклөн да чеплөн медбöрря вариантсö, Пётр I дырйи артмөмасö, позьö аддзыны императорлөн меднималана портрет вылысь. Портретсö серпасалöма 1723 воын Л.Казавак. Пётрос сэнн петкөдлöма көрт паськөмөн да им-

ператорскöй мантияын. Шуйга кийс мыджсьö коронаö, а коронаыс куйлö пызан вылын. Картина вылын орден чепыс артмөма сизим императорскöй кутшысь, 15 овал розеткаысь, «За веру и верность» девизысь, а сідзжö 8 гöгрöс розеткаысь, кытчö пасйöма императорлысь ним-овлысь медводдза шыпасъяссö («ПП» вензель). Сідзкö, чепыс артмö 30 юкөннысь.

Орден чепыс, кызди и орден знакыс, лои миянлы матысөн Анна Иоановна дырйи.

1856 вося июньсянь чепыс артмис 17 звеньеысь: 7 императорскöй кутш Москваса гербөн, андреевскöй креста 6 розетка, Пётр I-лөн вензеля 4 щит да трофей.

1842 воöдз чепсö сетисны сöмын отечественнöй кавалеръяслы.

Юбрсö дасьтöма

С.С.Левинлөн

«Ордена Императорской России» небöг серти



Шойччан лунө тшөкыда оота мыйөнкө чөсмасьны да и матыссатө гөститөдны... «Йөлөгалөн» Дашук вөзийө кокныдик рецетъяс.



ДАШУК
ВЕЛОДО

Чөскыда и тшай юам!

Банана кампет

Колө: 1 пачка печенньö, 1 ыджыд пань пуом сгущёнка, банан джын, 2 ыджыд пань тыр грецкөй öрек, еджыд шоколад джын.

Медводз скалка либө блендер отсөгөн пызьöдз поснөдлам печенньö. Сэсся содтам сэтчө пуом сгущёнка да бура гудралам. Та бөрын вөчалам лепёшка сямаөс да пытшкас пуктам вундалөм банан. Сэсся ставсьыс артмөдам гөгыльяс, вылітыс шоколадам (та мogyсь сывдам дасьтылөм шоколад джынсö), öрек пытшкын гудралам да тэчам кампет көрөбө. Медбөрын час джын вылө суйлам «ыркавны» холодильникö. А сэсся и чөсмасьм!



Вөчам печенньö

Колө: еджыд пызь, мөс вый, сахар, кольклөн вижыс, сов, кунжут.

Медводз пож пыр лэдзам пызь да сов, сэсся содтам сэтчө вый да сахар, ставсö гудралам. Сэсся содтам сэтчө кольклысь вижсö, бура гудралам, артмөдам гөгыль. Та бөрын гартыштам плёнкаö да сюям няньшомсö 1 час кежлө холодильникö.

Кад кольөм бөрын перьям няньшомсö холодильникысь да кольлам 15 минут кежлө «сылыштны». Сэккості шонтам пөжасян пач. Няньшомысь вөчалам ичөтик печенньö да тэчам рач вылө. Формасö позьö бөрийыны аслыд. Медбөрын пызийыштам кунжутөн да сюям пөжасьны 15-20 минут вылө. Баныйыштөм бөрын печенньöд дась! Позьö нин тшайтө пуктыны пузьöдны.

Кунжута бурфи

Колө: кунжут, мөс вый, кос йөв, сакара пудра.

Медводз рачын сывдам мөс вый. Сэсся содтам сэтчө кунжут да öтшөтш жаритам. Кунжутлөн баныйыштөм бөрын содтам рачас кос йөв да сакара пудра, тшөтш жаритам. Та бөрын артмөмторсö кисьтам водзвыв дасьтөм да выялыштөм формаö. Сэсся час джын кежлө суйлам холодильникö. Кад кольөм бөрын печенньöсö перьям да вундалам ичөтик квадрат вылө.

Нянь-сов!



ТӨД ВЫЛӨ

Мортлөн чужо́мыс - медводдзатор, мый шыбитчө синмад. Сылөн мичлуныс, дерт, йитчөма чужом кучиккөд. Медым сийө вөлі мичаён да дзоньвидзаён, колө колана ног дөзьөритны сы бөрся. Бур, төдан кө, кутшөм тэнад чужом кучикылдлөн сикасыд.

Кутшөм тэнад кучик?

Эм сідз шусяна нормальной, кос, сыла да комбинированной сикасыя.

Дзоньвидза

Кучик

Верстьө йөзлөн озджык паныдаслы, тшөкыдджыка челядлөн. Кучикыс сөстөм, бура нюжъясьө, абу гөрд чута да чирөйөсь.

Татшөм сикасыс уналы кажитчө, өд сийө оз пов жарысь да көдзыдысь. Майтөгалөм бөрын оз «элав» да киллысь (шелушитчы). Вояс кольбөм бөрын кучикыс вермас вежсыны, лоны сылаён либө косөн. Медым тайө эз ло, колө зиль-



ны колана ногөн дөзьөритны сы бөрся.

Кос

Оз паныдаслы челядлөн да том йөзлөн. Татшөм кучикыс небыд, вөсни, ичөт порыа, киллөссьө. Том кучиклөн абу чирөй да угри, бандзибъясыс персик рөмаось. Кокниа артмөны посни чукуръяс, а майтөгалөм бөрын быттьө элалө, көдзыд дырйи гөрдөдө. Татшөм кучиксө колө «вазьөдны», өд мукөд дорысь өдйөджыка пөрысьмө. Но кремъясөн оз ков вывтiasьны - кучикыс велалө.

Сыла

Тшөкыда паныдаслө том йөзлөн. Плеш, ныр, тшөка вылад кучикыс сикасыс ёна дөзмөдө, өд тшөкыда

быттьө вия, паськыд порыа. Татшөм чирөйөссьө, а ныр да тшөка вылын артмөны сьөд чутъяс. Но бурис эм жө - оз косьмы, мольты, дырджык оз пөрысьмы.

Асывнас мыссьөтөдзыд лякы салфетка чужом дорад неуна топөдөмөн. Коли кө плеш, ныр да тшөка весьтын чутъяс - тэнад комбинируйтөм кучик. А лои кө нөшта сыла чут бандзиб местаын - кучикыл сыла нин.

Комбинируйтөм

Сийө бандзиб дорын кос, а сыла сідз шусяна «Т» зонаын. Колө бура дөзьөритны, вөдитчыны торъя крем-лосьонөн. Верстьө кадө вермас вежсыны дзоньвидза кучик вылө.



«Коми йөзөдчан керка»
Коми Республикаса
автономной учреждение,
«Йолөга» газет
редакция.

Адрес:

167982, Сыктывкар,
К.Маркс улича,
229-өд керка,
401-402 кабинетъяс.
Тел. 24-12-22, 24-36-49.
E-mail: Yologa@mail.ru

Веськөдлысь
В.В.ПОПОВ
Гл.редактор
Г.В.МАКАРОВА



Газет панысь:
Печать да юөр сетан Коми
Республикаса агентство.
Регистрируйтөма
2007 вося ноябрь 28 лунө
йөзлы юөр сетөм да
культура са озырлун видзөм
кузя оланпасьяс
збыльмөдөм бөрся
видзөдысь федеральной
службалөн Беломорской
управлениеын.
Регистрируйтан пас:
ПИ №ФС 3-0686.

Социальной төдчанлуна
гижөдъясьө йөзөдөма «Коми
йөзөдчан керка» автономной
учреждениеылы печать да юөр
сетан КР-са агентствөөн
вичмөдөм сьөм вылө.



Редакцияын
уджалысьяс:
том йөзлөн мытшөдъяс
юкөнөн веськөдлысь –
Надежда Пунегова;

письмө юкөнөн
веськөдлысь –
Екатерина Микушева.



Медводдза лист бокас
снимокыс
Вероника
Нестеровалөн.



Авторъяслөн мөвпъяс оз
пыр лөсявны редакциялөн
видзөдласкөд.



Тираж – 488
Гижөдчан индекс – 52099.
«Йолөга» газет петө
1991-өд восянь
вежоннас өтчыл, комиөн.
Доныс сёрнитчөмөн.



Печатьө кырымалан кад:
график серти – октябрь
толысьлөн 8-өд лунө
16 часын; кырымалөма
печатьө 16 часын.
Газет печатайтөма
«Коми республиканской
типография» ООО-ын дас
оригинал-макетъясысь.
167610, Сыктывкар,
В.Савин улича, 81
Заказ №



Талунъя номерын томуловос серпасасьны велөдö «Йöлöга» газетлы төдса нин ань Вероника Нестерова, кодi уджалö Сыктыев-карса 80-öд номера челядь садйын ИЗО велöдысьöн. Видзöдлöй, кутшöм öдйö да кокниа позьö вöчны арся козин.

Серпасалам «Арся коръяс»



Серпас вöчöм могысь колö:
еджыд кабала, воскысь кыз мелок (бурджык сьöд рöмаос), арся коръяс (ыдждасö позьö аслыд бөрйыны).

Медводз еджыд кабала вылö мел отсöгөн серпасалам пызан.

Сэсса сы вылö серпасалам ваза.

Ваза пытшкö тэчам пу вожъяс, серпасалам на вылö коръяс.



Та бөрйн босьтам мöд еджыд кабала да мышкөн тэчам сы вылö арся коръяс.

Сэсса босьтам пызан-ваза серпасалöм кабала да пуктам сийöс коръяса кабала вылö.

Та бөрйн мел отсöгөн пу вожъяс вылö серпасалам коръяс (отсалас вöзйöм снимок).

Со и артмис арся козин.

Татшöм козинтö вермас вöчны ичöt коть верстыö морт, кодi ньöти оз куж серпасасьны. Видлöй вöчны и аддзанныд, кутшöм нимкодь лöб медводз аслыныд, а сэсса нин козин босьтысьлы.

